

# Der kleine Schweizermacher [Daniel Hurter, Urs Kernen]

Autor(en): **Steiner, Jürg**

Objektyp: **BookReview**

Zeitschrift: **Revue suisse : la revue des Suisses de l'étranger**

Band (Jahr): **48 (2021)**

Heft 6

PDF erstellt am: **13.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## Le petit faiseur de Suisses



DANIEL HURTER,  
URS KERNEN,  
DANIEL V. MOSER-LÉCHOT  
Der kleine Schweizermacher.  
hep Verlag, Berne. 2021.  
3<sup>e</sup> édition. 170 pages.  
29 francs. Seulement en  
allemand.

Ce livre ne contient aucun mot superflu et (presque) aucun mot surprenant, et c'est sans doute pour cela qu'il a un effet aussi apaisant qu'une respiration profonde pendant une séance de yoga. Elles font mouche, les brèves phrases sèches bien étudiées par lesquelles les auteurs restituent toute la substance de la Suisse sur 170 petites pages. Et pourtant, elles abordent même la pandémie de coronavirus et le rôle contesté de l'Office fédéral de la santé publique en page 151.

En réalité, l'ouvrage «Der kleine Schweizermacher» [Le petit faiseur de Suisses], dont l'ambitieux sous-titre est «Alles Wichtige über unser Land» [Tout ce qu'il faut savoir sur notre pays], possède un titre à l'écho fâcheux. Il rappelle le film tourné en 1978 par le réalisateur

suisse Rolf Lyssy, qui critiquait la politique de naturalisation de la Suisse. «Der kleine Schweizermacher», qui vient de paraître dans sa troisième édition, retourne pour ainsi dire la perspective et remanie pour les Suisses la matière que les aspirants à la citoyenneté helvète doivent intégrer.

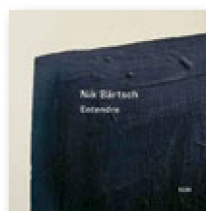
Certes, ce livre ne contient rien qu'on ne devrait déjà savoir. Mais lorsqu'un adolescent atteint sa majorité et exerce pour la première fois son droit de vote lors d'un référendum, on est heureux de pouvoir répondre à ses questions par des phrases tirées de l'ouvrage, compréhensibles par tous. Trouver les mots adéquats pour décrire les multiples facettes de la Suisse n'est souvent pas si simple, même lors d'une conversation familiale. Et oui, à la lecture de ce livre, on ressent bien ce que cela signifie de se préparer à la procédure de naturalisation.

L'ouvrage présente sans aucun doute aussi des lacunes et donne de la Suisse une image quelque peu vieillotte. Le chapitre relatif à la littérature, par exemple, cite quatre auteurs, quatre hommes (Francesco Chiesa, Charles Ferdinand Ramuz, Max Frisch et Friedrich Dürrenmatt), et c'est tout.

Le chapitre consacré aux assurances, par exemple, est plus approfondi. Il y est question d'une «mentalité qui cherche à se protéger contre tous les risques de la vie» et qui fait que, écrivent les auteurs, les Suisses souscrivent «des assurances n'ayant aucun sens ou qui sont déjà couvertes par d'autres assurances». La formule par laquelle le trio d'auteurs décrit les cloches des églises est tout aussi lapidaire: «Tandis que beaucoup apprécient cette tradition, certains considèrent le tintement des cloches comme une nuisance sonore.» On ne saurait expliquer mieux la Suisse, même aux Suisses.

JÜRIG STEINER

## Modules et improvisation



NIK BÄRTSCH:  
«Entendre».  
ECM, 2021.

Avec ses groupes Ronin et Mobile, Nik Bärtsch est une pointure connue de la scène de jazz européenne depuis longtemps déjà. «Entendre» représente néanmoins un jalon important pour lui. Il s'agit d'une part de son premier album solo après douze publications. D'autre part, le pianiste zurichois signe pour la première fois un album avec le célèbre label allemand ECM. Depuis les années 70, cette maison de disques promeut un jazz novateur à l'ambiance éthérée et des univers sonores qui ont modifié durablement le genre. À côté d'albums de Jan Garbarek, Ralph Towner ou Eberhard Weber, le légendaire concert de Cologne de Keith Jarrett est notamment paru chez ECM.

La publication d'«Entendre» a tout d'une récompense pour Nik Bärtsch. Et sa musique s'insère en effet parfaitement bien dans le catalogue du label. Elle respire et ondoie. Elle emplit l'espace et le temps et déploie une intensité digne d'un mantra. L'album, enregistré dans la grande salle de concert du Stelio Molo à Lugano, compte six morceaux, dont cinq nommés «modules» par le cinquantenaire. Le sixième s'intitule «Déjà-vu, Vienna». Plus que de morceaux à la composition fixe, il s'agit de décors mobiles, de motifs accrochés les uns aux autres sur un mode répétitif, hypnotique et rythmé, clairement structurés et néanmoins libres, contrôlés et extatiques à la fois, avec une grande part d'improvisation voulue par le compositeur.

«Ma musique présente une affinité étroite avec l'espace architectural organisé, et elle est définie par les principes de la répétition et de la réduction ainsi que par des rythmes qui s'interpénètrent», décrit Nik Bärtsch. «On peut entrer dans un morceau, l'habiter comme un espace.» Sa musique est aussi immédiate et intuitive que cette affirmation est cérébrale.

Dans sa transe, «Entendre» a en outre quelque chose de mystique, comme tant d'œuvres du pianiste. Et l'apparence de Nik Bärtsch évoque elle aussi la spiritualité. Crâne rasé et barbiche taillée comme un moine d'Extrême-Orient, le Suisse monte toujours sur scène intégralement et sobrement vêtu de noir. L'expérience qu'il propose constitue ainsi une œuvre d'art totale et cohérente, dont la reconnaissance par ECM est aussi logique que méritée.

MARKO LEHTINEN